



FXTM

IT'S FOREX TIME

THE BIG \$5,000 PROMOTION TERMS & CONDITIONS

المكافأة الكبرى \$5,000
عرض ترويجي لجميع المتداولين
الشروط والأحكام

INTRODUCTION

FXTM¹ is running the "THE BIG \$5,000" (hereinafter referred to as the "Promotion") and invites all new, firstly deposited or Dormant Clients of FXTM to participate. By participating in this Promotion, you agree to be bound by the Terms and Conditions herein (hereinafter referred to as the "Terms") as these are set out below.

1. INTERPRETATION OF TERMS

1.1 In this Promotion:

"Account" shall mean a Client's trading account with FXTM into which the Client deposits within the Promotion Period a Deposit;

"Active Period" shall mean a 30 (Thirty) consecutive calendar days' period which starts to run from the day the Benefit is credited to the Client's Account for the Deposit that is made during the Promotion Period;

"Dormant Client" for the purposes of this Terms shall mean any FXTM Client trading account where the Client has not initiated any trading activity and/or inactivity for a period of thirty (30) consecutive days.

"Deposit" shall mean 300 USD for the first deposit and/or 100 USD for all subsequent deposits **deposited as one transaction**, required as a deposit in the Client's FXTM Account in order to activate the Promotion;

"Minimum Number of Lots" shall mean number of full Standard lots that Client needs to trade in order to get Benefit on Balance within Promotion Period;

مقدمة

تقدم شركة FXTM "المكافأة الكبرى \$5,000" (المشار إليها فيما بعد بلفظ "العرض الترويجي") وتدعو جميع عملاء FXTM الجدد الذين يقومون بالإيداع لأول مرة أو عملاء FXTM الخاملين للمشاركة. وبموجب المشاركة في هذا العرض الترويجي، فأنت توافق على الالتزام بالشروط والأحكام الواردة في هذا الوثيقة (والمشار إليها فيما بعد بلفظ "الشروط") على النحو المبين أدناه.

1- تفسير الشروط

1-1 في هذا العرض الترويجي:

"حساب" يعني حساب التداول الخاص بالعميل مع FXTM والذي يقوم العميل بالإيداع فيه خلال فترة العرض الترويجي؛

"الفترة النشطة" تعني فترة مقدارها 30 (ثلاثين) يومًا ميلاديًا متتاليًا والتي تبدأ في السريان اعتبارًا من اليوم الذي تضاف فيه المكافأة إلى حساب العميل عن الإيداع الذي يتم خلال فترة العرض الترويجي؛

"العميل الخامل" لأغراض هذه الشروط يعني أي حسب تداول لعميل من عملاء FXTM والذي لم يتم فيه ذلك العميل بأي نشاط تداول طوال فترة ثلاثين (30) يومًا متتاليًا.

"الإيداع" يعني 300 دولار أمريكي بالنسبة لأول إيداع و/أو 100 دولار أمريكي لجميع الإيداعات التالية التي يتم إيداعها في معاملة واحدة، ويلزم إجراء هذا الإيداع في حساب العميل مع شركة FXTM من أجل تنشيط العرض الترويجي.

"الحد الأدنى لعدد اللوات" يعني عدد اللوات القياسية الكاملة التي يجب أن يقوم العميل بتداولها حتى يتسنى له الحصول على المكافأة على الرصيد خلال فترة العرض الترويجي؛

¹FXTM shall refer to Exinity Ltd. operating under the FXTM brand (available at www.forextime.com).

تشير FXTM إلى شركة Exinity Ltd التي تعمل تحت علامة FXTM التجارية (الموقع الإلكتروني www.forextime.com).

“Operative Agreements” shall mean the agreements entered into by the Client and FXTM that govern all trading activity of the Client with FXTM. Operative Agreements consist of the Client Agreement, Policies and Terms of Business, as these may be found in the Account Opening Agreements section of the websites of FXTM and as these may be amended from time to time;

“Promotion Period” shall mean from the 22nd of April 2019 (00:01) to the 22nd of May 2019 (23:59) (inclusive);

“Standard Lot” shall mean a standardized quantity of the instrument that Client is trading. In forex, one Standard Lot is 100,000 units of a particular currency;

“Trading Benefit” or **“Benefit”** shall mean the trading benefit which the Client who participates in the Promotion shall be eligible to receive on credit or equivalent amount based on the Client’s trading account currency subject to this Terms.

1.2 Any words whose meaning is not defined herein shall have the meaning provided in the Operative Agreements.

1.3 Times mentioned herein shall mean EET/EEST as applicable.

2. ELIGIBILITY CRITERIA

2.1. To participate in this Promotion, you must meet the following requirements:

a) You are a new, firstly deposited or Dormant Client of FXTM, eligible to trade in accordance to, and have agreed to, the Operative Agreements;

“الاتفاقيات التشغيلية” تعني الاتفاقيات المبرمة بين العميل وشركة FXTM والتي تحكم جميع أنشطة التداول للعميل مع FXTM. وتتكون الاتفاقيات التشغيلية من اتفاقية العميل، وسياسات وشروط العمل، ويمكن الإطلاع عليها في قسم اتفاقيات فتح الحساب بمواقع FXTM الإلكترونية ويجوز أن يتم تعديل هذه الاتفاقيات من حين لآخر؛

“فترة العرض الترويجي” تعني الفترة من 22 أبريل 2019 (الساعة 00:01) إلى 22 يونيو 2019 (الساعة 23:59) (متضمنة)؛

“اللوت القياسي” يعني كمية موحدة من الأداة التي يقوم العميل بتداولها. وفي الفوركس، يتكون اللوت القياسي الواحد من 100.000 وحدة من عملة معينة.

“مكافأة التداول” أو **“المكافأة”** تعني مكافأة التداول التي يكون العميل المشارك في العرض الترويجي مؤهلاً للحصول عليها في صورة رصيد أو مبلغ مساوي لذلك الرصيد وفقاً لعملة حساب التداول للعميل مع مراعاة هذه الشروط.

2-1 أي كلمات لم يتم وضع تعريف لها في هذه الوثيقة سيكون معناها كما هو وارد في الاتفاقيات التشغيلية.

3-1 التوقيتات المذكورة في هذه الوثيقة تعني توقيت شرق أوروبا (EET) // توقيت شرق أوروبا الصيفي (EEST) حسب مقتضى الحال.

2- معايير التأهل

1-2 حتى يتسنى لك المشاركة في هذا العرض الترويجي، يجب عليك استيفاء المتطلبات التالية:

(أ) يجب أن تكون عميلاً جديداً يقوم بالإيداع لأول مرة أو أن تكون عميلاً خاملاً من عملاء شركة FXTM، ومؤهلاً للتداول وفقاً للاتفاقيات التشغيلية، وأن تكون قد وافقت على الاتفاقيات التشغيلية؛

- b) Run a live trading account with FXTM as per the applicable Deposit and/or other requirements of FXTM²;
- c) Accept the Terms of this Promotion;
- d) Make a Deposit in the Account during the Promotion Period, following b) and c) above;

ب) يجب أن يكون لديك حساب تداول حقيقي مع FXTM وأن تقوم بالإيداع المعمول به و/أو المتطلبات الأخرى التي تشترطها شركة FXTM³؛

ج) قبول شروط هذا العرض الترويجي؛

د) القيام بالإيداع في الحساب خلال فترة العرض الترويجي، بعد استيفاء المعيار (ب) والمعيار (ج) المذكورين أعلاه؛

3. TRADING TERMS

3- شروط التداول

3.1. The Promotion is applicable to all CFDs in Forex, precious metals and commodities only.

1-3 يسري العرض الترويجي على جميع عقود الفروقات على الفوركس والمعادن الثمينة والسلع فقط

3.2. The Promotion is applicable to Standard MT4 Account, ECN ZERO MT4/MT5 Accounts.

2-3 يسري العرض الترويجي على حسابات Standard MT4 و ECN ZERO MT4/MT5.

3.3. Only positions that are opened for more than 5 minutes shall be eligible for this Promotion.

3-3 لا يتأهل لهذا العرض الترويجي إلا المراكز التي تظل مفتوحة لفترة تزيد عن 5 دقائق.

3.4. It is hereto declared that:

3-4 تم الاتفاق بموجب هذه الوثيقة على ما يلي:

- Irrespective of the number of trading accounts that a Client may run with FXTM, the Promotion is applicable for the one Account only, as above.

- بغض النظر عن عدد حسابات التداول التي يمتلكها العميل مع FXTM، يسري هذا العرض الترويجي على حساب واحد فقط، على النحو الموضح أعلاه

- Transfers between accounts are not considered as deposits for the purposes of this Promotion.

- لا تعتبر التحويلات بين الحسابات إيداعات وفقاً لهذا العرض الترويجي

3.5. The Promotion is applicable for the Deposits of the Client, subject to this being made during the Promotion period, in any one of the Client's trading account(s) and subject to cl. 2. 1. (c) above.

3-5 يسري هذا العرض الترويجي على إيداعات العميل، شريطة أن تتم هذه الإيداعات خلال فترة العرض الترويجي، في أي حساب من حسابات التداول الخاصة بالعميل ومع مراعاة البند 2.1 (ج) أعلاه.

4. SPECIFIC PROMOTION TERMS

4- شروط خاصة للعرض الترويجي

4.1. The Benefit is calculated as 30% of the Deposit deposited as one transaction, with a maximum available Benefit to each Client of a total of 5,000 USD or equivalent during the Promotion Period, depending on the selected currency of the trading account and the amount of the Deposits.

1-4 يتم حساب المكافأة على أساس نسبة 30% من المبلغ الذي يتم إيداعه في معاملة واحدة، مع حد أقصى للمكافأة لكل عميل مقداره 5000 دولار أمريكي أو ما يعادله خلال فترة العرض الترويجي، وفقاً للعملة المحددة لحساب التداول ومبلغ الإيداعات

4.2. The Benefit shall be provided as a credit to the Client's FXTM Trading Account within twenty-four (24) working hours, after the relevant Deposit has been made

2-4 يتم تقديم المكافأة كرصيد لحساب التداول الخاص بالعميل مع FXTM خلال أربع وعشرين (24) يوم عمل، بعد إجراء الإيداع في الحساب خلال فترة العرض

² Available in FXTM's website (available at www.forextime.com).

³ متوفرة في موقع FXTM الإلكتروني (يمكن الوصول للموقع على www.forextime.com).

to the Account within Promotion period and Client accepted this Terms and shall be available for trading purposes only.

4.3. The funds available shall be transferred to the Balance of the Clients trading account and shall be available for trading following completion of this Terms or withdrawal if the Client has traded the Minimum Number of Lots (calculated in accordance to the following formula) within Active period and the Client has not submitted a withdrawal request for the Deposit during Active Period.

Minimum Number of Lots = Benefit Amount * 2 / 10.

4.4. Benefit is available after Deposit is done. If Client made several Deposits, amount of Benefit shall be defined based on those deposits depending on their amounts.

4.5. The Benefit shall be cancelled in case if Client withdraws money that was deposited within the Promotion Period.

The Benefit cannot be withdrawn before the Promotion Trading Terms have been satisfied or the Promotion expires and may be used for trading purposes only. The Benefit shall be removed if the terms and conditions of this Promotion are not met.

4.6. The Benefit is non-transferable between FXTM trading accounts and can be withdrawn by the Client only upon successful completion of the Minimum Lots, within 30 days from the day the Benefit is credited.

4.7. In the event that the Client has any negative balance on the Account and has used up Ninety percent (90%) of the Benefit, then all opened positions shall be automatically stopped out. FXTM shall automatically adjust all such negative balances with the available credit, reducing the Benefit accordingly and restrict the use of any remaining Benefit, if any.

الترويجي وقبول العميل للشروط، ويكون هذا الرصيد مخصصًا لأغراض التداول فقط

3-4 يتم تحويل الأموال المتاحة إلى رصيد حساب التداول الخاص بالعميل، وتكون متاحة لاستخدامها في التداول بعد استيفاء هذه الشروط، كما سيكون مبلغ المكافأة متاحًا للسحب إذا قام العميل بتداول الحد الأدنى لعدد اللوات (والذي يتم حسابه وفقًا للمعادلة التالية) خلال الفترة النشطة ولم يتم العميل بإرسال أي طلب سحب للمبلغ المودع خلال الفترة النشطة

الحد الأدنى لعدد اللوات = مبلغ المكافأة * 2 / 10

4-4 تكون المكافأة متاحة بعد القيام بالإيداع. إذا قام العميل بإيداع مبالغ متعددة، سيتم تحديد مبلغ المكافأة على هذه الإيداعات وفقًا لمقدارها.

4-5 يتم إلغاء المكافأة في حالة قيام العميل بسحب الأموال التي تم إيداعها خلال فترة العرض الترويجي

لا يجوز سحب مبلغ المكافأة قبل استيفاء شروط التداول الخاصة بالعرض الترويجي أو انتهاء العرض الترويجي ولا يجوز استخدامها إلا في أغراض التداول فقط. ويتم شطب المكافأة إذا لم يتم استيفاء شروط وأحكام هذا العرض الترويجي

4-6 مبلغ المكافأة غير قابل للتحويل بين حسابات التداول في FXTM ويمكن للعميل أن يسحبه بعد استيفاء الحد الأدنى لعدد اللوات بنجاح، خلال 30 يومًا من يوم إضافة المكافأة لحسابه.

4-7 إذا كان لدى العميل أي رصيد سلبي في الحساب وقيامه باستخدام ما يصل إلى تسعين بالمئة (90%) من مبلغ المكافأة، يتم تلقائيًا الإغلاق الإجباري لجميع المراكز المفتوحة. وتقوم شركة FXTM تلقائيًا بتعديل جميع تلك الأرصدة السلبية باستخدام الرصيد المتاح، مما يقلل من مبلغ المكافأة وفقًا لذلك ويحد من استخدام أي رصيد متبقي في المكافأة، إن وجد.

5. MISCELLANEOUS

5- متفرقات

5.1. In the event that any dispute and/or misrepresentation is made in relation to the above applicable Terms, such dispute and/or misrepresentation shall be resolved by FXTM, acting in good faith and as it shall, in its sole and absolute discretion, be deemed fit and proper. FXTM's decision shall be final and binding.

5.2. FXTM has the right at any time and its absolute discretion to disqualify any Client who participates in the Promotion and/or withdraw with immediate notice the Benefit and/or any profit gained if:

- A breach of these Terms and/or any term of the Operative Agreements occurs;
- FXTM has reasonable grounds to believe there is a valid misuse of this Promotion;
- The Client acts in bad faith and/or abusively and/or fraudulently and/or in a manner that is not in line with this Promotion and applicable Terms.

5.3 The Benefit is non-transferable between FXTM trading accounts and can be withdrawn by the Client only upon successful completion of the Minimum Number of Lots, within Promotion Period from the day the Benefit is revealed in MyFXTM and Promotion Terms satisfied. The Benefit shall be removed if the terms and conditions of this Promotion are not met.

5.4. Any indication or suspicion of fraud, manipulation, cash-back or Benefit or swap arbitrage, or other forms of deceitful or fraudulent activity in a Client's account or multiple account with FXTM or otherwise related or connected to the Benefit shall nullify any and all transactions executed and/or profits or losses garnered therein.

5.5 FXTM reserves the right, at its sole discretion and as it deems fit, to alter, amend, suspend, cancel or terminate the Promotion, or any aspect of the Promotion at any time and upon any reasonable cause. Under no circumstances shall FXTM be liable, for any consequences of any alteration, amendment, suspension, cancellation or termination of this Promotion.

1-5 في حالة حدوث أي نزاع و/أو اختلاف في التفسير فيما يتعلق بالشروط المعمول بها والواردة أعلاه، يتم حل هذا النزاع و/أو الاختلاف في التفسير بواسطة شركة FXTM ، والتي تتصرف بحسن نية ووفقاً لتقديرها المطلق وحدها دون غيرها وكما تراه مناسباً . ويكون قرار FXTM نهائياً وملزماً.

2-5 يحق لشركة FXTM في أن تقوم في أي وقت، ووفقاً لما تراه وحدها دون غيرها، باستبعاد أي عميل من المشاركة في العرض الترويجي و/أو سحب المكافأة بإخطار فوري و/أو أي أرباح ناتجة عنها إذا:

- حدث خرق لهذه الشروط و/أو أي شرط وارد في الاتفاقيات التشغيلية؛
- كان لدى شركة FXTM أسباب معقولة للاعتقاد بأن هناك سوء استخدام لهذا العرض الترويجي؛
- تصرف العميل بسوء نية و/أو بشكل مسيء و/أو بشكل احتيالي و/أو بطريقة لا تتماشى مع هذا العرض الترويجي والشروط المعمول بها.

3-5 مبلغ المكافأة غير قابل للتحويل بين حسابات التداول في FXTM ويمكن للعميل أن يسحبه بعد استكمال تداول الحد الأدنى لعدد اللوات بنجاح، خلال فترة العرض الترويجي بدءاً من اليوم الذي تم فيه الكشف عن المكافأة في MyFXTM واستيفاء شروط العرض الترويجي. ويتم شطب المكافأة إذا لم يتم استيفاء شروط هذا العرض الترويجي.

4-5 أي إشارة أو شك في حدوث احتيال أو تلاعب أو استرداد نقدي أو مكافأة أو مراجعة فوائد التمديد أو غير ذلك من أشكال الخداع في حساب العميل أو الحساب المتعدد في FXTM أو ذو صلة أو مرتبط بأي شكل آخر بالمكافأة، سيتم إلغاء جميع الصفقات المنفذة و/أو الأرباح والخسائر الناتجة عنها.

5-5 تحتفظ شركة FXTM بحقها في أن تقوم، وفقاً لتقديرها وحدها دون غيرها، بتغيير أو تعديل أو تعليق أو إلغاء أو إنهاء العرض الترويجي، أو أي جانب من جوانب العرض الترويجي في أي وقت وبناء على أي سبب معقول. ولا تتحمل شركة FXTM أي مسؤولية تحت أي ظرف من الظروف عن العواقب المترتبة على أي تغيير أو تعديل أو تعليق أو إلغاء أو إنهاء لهذا العرض الترويجي.



5.6. Notwithstanding the translated language of this document, the English wording shall be the binding version in the event of any discrepancy between the two languages.

5-6 بغض النظر عن اللغة المترجمة إليها هذه الوثيقة، تكون النسخة الإنجليزية هي النسخة الملزمة في حالة حدوث أي تعارض بين اللغتين.

Example 1:

A Client of FXTM deposited 1000 USD within the Promotion Period, after accepting these Terms and Conditions. FXTM shall credit the Client's account with \$300 (calculated as follows $30\% * 1000$). The Client has the right to trade with his \$300 but may withdraw only if he has traded 60 Lots (Minimum Number of Lots = $300 * 2/10 = 60$). If the Client trades 60 Lots within the Active Period, he shall be able to withdraw all available funds.

مثال 1:

قام أحد عملاء شركة FXTM بإيداع مبلغ 1000 دولار أمريكي خلال فترة العرض الترويجي، بعد قبوله لهذه الشروط والأحكام. ستقوم FXTM بإضافة مبلغ 300 دولار أمريكي إلى حساب العميل (محسوباً وفقاً لما يلي $30\% * 1000$). ويحق للعميل استخدام مبلغ 300 دولار هذا في التداول ولكنه لا يجوز له سحبه إلا بعد أن يقوم بتداول 60 لوت (الحد الأدنى لعدد اللوات = $300 * 2/10 = 60$). إذا قام العميل بتداول 60 لوت خلال الفترة النشطة، سيكون بمقدوره سحب جميع الأموال المتاحة.

Example 2:

Client accepted Terms and Conditions and made a Deposit on the 30th of April 2019. Benefit was credited to Client's Trading Account on 30th of April 2019. Client has 30 calendar days to use the Benefit amount and to trade the Minimum Number of Lots in order to receive available funds on the balance of the Client's Trading Account.

مثال 2:

قام العميل بقبول الشروط والأحكام والإيداع يوم 30 أبريل 2019، سيتم إضافة المكافأة إلى حساب التداول الخاص بالعميل يوم 30 أبريل 2019. ويكون هناك أمام العميل 30 يوماً ميلادياً لاستخدام مبلغ المكافأة وتداول الحد الأدنى لعدد اللوات حتى يتسلم الأموال المتبقية في رصيد حساب التداول الخاص بالعميل.